

**Dodatek č. 60**  
**k pojistné smlouvě č. 8602629586 (původní číslo 3000000688)**  
**Úsek pojištění hospodářských rizik**

**Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group**

se sídlem: Praha 8, Pobřežní 665/21, PSČ 186 00, Česká republika

**IČO: 47116617**

zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, sp. zn. B 1897

(dále jen „**pojistitel**“),

zastoupený na základě zmocnění níže podepsanými osobami.

Pracoviště: Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group, Agentura střední Čechy, Celetná 590/25, Praha 1,  
PSČ 110 00, Česká republika.

a

**Město Kolín**

se sídlem: Kolín I, Karlovo náměstí 78, PSČ 280 02, Česká republika

**IČO: 00235440**

(dále jen „**pojistník**“),

zastoupený níže podepsanými osobami.

Korespondenční adresa pojistníka je totožná s adresou sídla pojistníka.

uzavírají

ve smyslu zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, tento dodatek, který spolu s výše uvedenou pojistnou smlouvou, pojistnými podmínkami pojistitele a přílohami, na které se pojistná smlouva (ve znění tohoto dodatku) odvolává, tvoří nedílný celek.

Výše uvedená pojistná smlouva (včetně výše uvedených údajů o výše uvedených subjektech) se mění takto:

**A. V Článku II. (Druhy a způsoby pojištění, předměty a rozsah pojištění), odst. 2. se tabulka č. 2.7.1. (Pojištění odpovědnosti za újmu) nahrazuje následujícím zněním:**

**2.7.1 Pojištění odpovědnosti za újmu**

Pojištění se řídí: VPP P-100/14, ZPP P-600/14 a doložkami DODP102, DODP103, DODP104, DODP105, DODP109, DODP110, DODP111, DODP113, DODP115, DODP116, DODP117, DODP118, DODP124, DODP126, DODP127, DODP130, DOB101					
Poř. číslo	Rozsah pojištění	Limit pojistného plnění	Sublimit pojistného plnění	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Územní platnost pojištění
1.	Obecná odpovědnost za újmu a za újmu způsobenou vadou výrobku a vadou práce po předání dle doložky DODP102	30.000.000,- Kč	---	1.000,- Kč	Česká republika
2.	Cizí věci převzaté dle doložky DODP103 a cizí věci užívané dle doložky DODP104	---	500.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
3.	Náklady zdravotní pojišťovny a regresy dávek nemocenského pojištění dle doložky DODP105	---	5.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
4.	Provoz pracovních strojů dle doložky DODP109	---	500.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
5.	Peněžité náhrady nemajetkové újmy - ochrana osobnosti dle doložky DODP110	---	1.000.000,- Kč	10.000,- Kč	Česká republika
6.	Čisté finanční škody - k pojištění obecné odpovědnosti za újmu dle doložky DODP111	---	1.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
7.	Znečištění životního prostředí dle doložky DODP113	---	1.000.000,- Kč	10%, min. 20.000,- Kč	Česká republika
8.	Výkon veřejné moci dle doložky DODP115	---	5.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
6.	Obecní policie dle doložky DODP116	---	5.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
9.	Výkon veřejné služby dle doložky DODP117	---	5.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
7.	Poskytování sociálních služeb dle doložky DODP118	---	30.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika
8.	Umělecká, kulturní, sportovní nebo reklamní činnost dítěte dle doložky DODP124	---	30.000.000,- Kč	1.000,- Kč	Česká republika

Ujednání k tabulce č. 2.7.1.:

Odchylně od Čl. 5, odst. 2) až 4), ZPP P-600/14 je pojistitel povinen poskytnout pojistné plnění za předpokladu, že k usmrcení nebo ublížení na zdraví člověka, k poškození, zničení nebo ztrátě věci nebo k usmrcení, ztrátě nebo zranění zvířete došlo v době trvání pojištění.

Za okamžik ublížení na zdraví člověka se považuje:

- v případě ublížení na zdraví úrazem okamžik, kdy došlo ke krátkodobému, náhlému a násilnému působení zevních sil nebo vlivů, které způsobily ublížení na zdraví,
- v případě ublížení na zdraví jinak než úrazem okamžik, který je jako vznik tohoto ublížení na zdraví lékařsky doložen.

Za okamžik usmrcení člověka se považuje okamžik ublížení na zdraví člověka, v jehož důsledku došlo k jeho usmrcení.

Za okamžik zranění zvířete se považuje:

- v případě zranění úrazem okamžik, kdy došlo ke krátkodobému, náhlému a násilnému působení zevních sil nebo vlivů, které způsobily zranění,
- v případě zranění jinak než úrazem okamžik, který je jako vznik tohoto zranění lékařsky doložen.

Za okamžik usmrcení zvířete se považuje okamžik zranění zvířete, v jehož důsledku došlo k jeho usmrcení.

Vztahuje-li se pojištění i na právním předpisem stanovenou povinnost pojištěného nahradit čistou finanční škodu, je pojistitel odchylně od Čl. 5, odst. 2) až 4), ZPP P-600/14 povinen poskytnout pojistné plnění za předpokladu, že čistá finanční škoda vznikla v době trvání pojištění.

Vztahuje-li se pojištění i na právním předpisem stanovenou povinnost pojištěného poskytnout peněžitou náhradu nemajetkové újmy v jiných případech, než jsou uvedeny v Čl. 1, odst. 2), ZPP P-600/14, je pojistitel odchylně od Čl. 5, odst. 2) až 4), ZPP P-600/14 povinen poskytnout pojistné plnění za předpokladu, že taková nemajetková újma vznikla v době trvání pojištění.

Smluvní strany se dohodli, že pojištění odpovědnosti za újmu způsobenou vadou výrobku a vadou vykonané práce po předání dle doložky DODP102 se vztahuje výlučně na povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou pozřením závadných potravin, krmiv nebo nápojů vyrobených nebo dodaných pojištěným a vada poskytovaných stravovacích služeb pojištěným.

V souladu s Čl. 8, odst. 1) věty druhé, ZPP P-600/14 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí nastalých během jednoho pojistného roku pojistné plnění v souhrnu maximálně do výše dvojnásobku limitu pojistného plnění sjednaného v pojistné smlouvě ve znění ve znění tohoto dodatku.

V souladu s Čl. 8, odst. 2) věty třetí, ZPP P-600/14 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí nastalých ze specifického rozsahu pojištění během jednoho pojistného roku pojistné plnění v souhrnu maximálně do výše dvojnásobku příslušného sublimitu pojistného plnění sjednaného v pojistné smlouvě ve znění ve znění tohoto dodatku.

Pojištění odpovědnosti za újmu vlastníků a spoluvlastníků budovy a vlastníků jednotek ve smyslu zákona, kteří jsou zapsáni v katastru nemovitostí s výjimkou pojistníka se sjednává v rozsahu obecné odpovědnosti za újmu a vztahuje se pouze na povinnost pojištěného nahradit újmu vyplývající z vlastnictví, držby nebo jiného oprávněného užívání nemovitostí pojištěných tímto dodatkem živelním pojištěním.

Pojištění se odchylně od Čl. 8, odst. (1), písm. b) VPP P-100/14 vztahuje rovněž na povinnost obce nahradit škodu vzniklou v důsledku zásahu veřejné správy v souvislosti se zásahem sboru dobrovolných hasičů obce, pokud je náhrada škody na základě obecně závazných právních předpisů nebo soudního rozhodnutí povinna poskytnout obec, nikoli jiný subjekt.

Odchylně od Čl. 2, odst. 1), písm. i), ZPP P-600/14 se pojištění vztahuje i na právním předpisem stanovenou povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou v souvislosti s výkonem sociálně-právní ochrany dětí v rozsahu platného a účinného rozhodnutí o pověření k výkonu sociálně-právní ochrany dětí.

Pojištění odpovědnosti za újmu se vztahuje i na povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou při odstranění vozidla provedeného na základě rozhodnutí pojištěného (dále jen „**odtažené vozidlo**“).

Odchylně od čl. 2 odst. 1) písm. l) ZPP P-600/14 se pojištění vztahuje i na povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou při přepravě, včetně nakládky a vykládky odtaženého vozidla prováděnou obecní policií pojištěného.

Pojištění odpovědnosti za újmu se dále vztahuje i na povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou na odtaženém vozidle po dobu jeho umístění obecní policií pojištěného na odstavném parkovišti, a to do doby jeho vyzvednutí oprávněnou osobou.

Pojištění se však nevztahuje na povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou na věci umístěné/uložené uvnitř vozidla nebo na vozidle.

Pro účely tohoto pojištění se odstavným parkovištěm rozumí manipulační plocha, která se nachází na parcelách č. 615/131, číslo LV 10001, a 615/136, číslo LV 10001, v katastrálním území Kolín, v ul. Na Přesypu.

Pojištěný má dále povinnost:

- prostor odstaveného parkoviště udržovat v řádném stavu, oplocený, uzamčený, osvětlený a střežený kamerovým systémem,
- o každém odtaženém vozidle vést důkladnou dokumentaci včetně fotodokumentace zachycující stav (zejména rozsah poškození) daného odtaženého vozidla před započítáním jeho odstranění,
- bezprostředně po tom, co škodná událost nastala, u každého odtaženého vozidla provést podrobnou dokumentaci o jeho stavu včetně fotodokumentace o újmě způsobené na odtaženém vozidle a při nahlášení škodné události tuto dokumentaci předat pojistiteli,
- provádět, vést a uchovávat příslušnou dokumentaci tak, aby byla dostatečně průkazná pro posouzení škodné události a rozsahu způsobené újmy.

Pokud pojištěný poruší jakoukoli z uvedených povinností, pojistitel má právo v souladu s čl. 16 odst. 3) VPP P-100/14 snížit pojistné plnění.

Toto připojištění se sjednává se sublimitem ve výši **5.000.000,- Kč** v rámci limitu pojistného plnění sjednaného pro pojištění obecné odpovědnosti za újmu. Odchylně od čl. 8 odst. 2) věta třetí ZPP P-600/14 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí nastalých během jednoho pojistného roku pojistné plnění v souhrnu maximálně do výše sjednaného sublimitu.

Toto pojištění se sjednává spoluúčastí ve výši 1.000,- Kč.

Pojištění odpovědnosti za újmu se vztahuje i na právním předpisem stanovenou povinnost pojištěného nahradit újmu způsobenou jinému v souvislosti s vytvářením adaptačních skupin a pořádáním volnočasových aktivit pro děti, které mají občanství Ukrajiny a kterým byla poskytnuta mezinárodní ochrana nebo mají postavení uprchlíka podle platných právních předpisů nebo mezinárodních smluv.

**Poznámky k tabulce č. 2.7.1:**

Činností nebo vztahem podle Čl. 1, odst. 1), ZPP P-600/14 jsou činnosti nebo vztahy vyplývající z předmětu podnikání pojištěného, které vyplývají ze zákona č. 128/2000 Sb. ve znění pozdějších předpisů a příloženého výpisu z Registru ekonomických subjektů ČSÚ v ARES a z živnostenského rejstříku.

- 1) nová cena je vyjádření pojistné hodnoty ve smyslu ustanovení čl. 21 odst. 2) písm. a) VPP P-100/14  
časová cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu ustanovení čl. 21 odst. 2) písm. b) VPP P-100/14  
obvyklá cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu ustanovení čl. 21 odst. 2) písm. c) VPP P-100/14  
jiná cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu čl. V. Zvláštní ujednání této pojistné smlouvy
- 2) první riziko ve smyslu ustanovení čl. 23 odst. 1) písm. a) VPP P-100/14
- 3) MRLP je horní hranicí pojistného plnění v souhrnu ze všech pojistných událostí vzniklých v jednom pojistném roce. Je-li pojištění sjednáno na dobu kratší než jeden pojistný rok je MRLP horní hranicí pojistného plnění v souhrnu ze všech pojistných událostí vzniklých za dobu trvání pojištění.
- 4) zlomkové pojištění ve smyslu čl. 23 odst. 1) písm. b) VPP P-100/14
- 5) spoluúčast může být vyjádřena pevnou částkou, procentem, časovým úsekem nebo jejich kombinací ve smyslu čl. 11 odst. 4) VPP P-100/14
- 6) odchylně od čl. 8 odst. 1) věta druhá ZPP P-600/14 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí nastalých během jednoho pojistného roku pojistné plnění v souhrnu maximálně do výše limitu pojistného plnění
- 7) odchylně od čl. 8 odst. 2) věta třetí ZPP P-600/14 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí nastalých během jednoho pojistného roku pojistné plnění v souhrnu maximálně do výše sublimitu pojistného plnění
- 8) dobou ručení se rozumí doba ve smyslu čl. 11 odst. 5) ZPP P-400/14
- 9) integrální časová franšiza je časový úsek specifikovaný několika pracovními dny. Právo na pojistné plnění vzniká jen tehdy, je-li přerušeno provozu pojištěného delší než tento počet pracovních dní. Je-li však přerušeno provozu pojištěného delší než tento počet pracovních dní, nemá integrální časová franšiza vliv na výši pojistného plnění.
- 10) agregovaná pojistná částka se sjednává v případě pojištění souboru věcí, celková pojistná částka se sjednává v případě pojištění výčtu jednotlivých věcí a součtu jejich hodnot
- 11) MRLPPR je horní hranicí plnění pojistitele v souhrnu ze všech pojistných událostí, u nichž věcná škoda, která byla důvodem jejich vzniku, nastala během jednoho pojistného roku. Je-li pojištění přerušeno provozu sjednáno na dobu kratší než jeden pojistný rok, je MRLPPR horní hranicí plnění pojistitele v souhrnu ze všech pojistných událostí, u nichž věcná škoda, která byla důvodem jejich vzniku, nastala během doby trvání pojištění. Není-li sjednán limit plnění pojistitele pro jednu pojistnou událost, považuje se sjednaný MRLPPR i za limit plnění pojistitele pro jednu pojistnou událost
- 12) MRLPPR v rámci pojistné částky stanovené ve smyslu ustanovení čl. 23 odst. 1) písm. c) VPP P-100/14 a sjednané pro ušlý zisk a stále náklady pojištěného v příslušné tabulce pojištění pro případ přerušeno nebo omezení provozu

**B. Článek III. (Výše a způsob placení pojistného) nově zní:****Článek III.****Výše a způsob placení pojistného****1. Pojistné za jeden pojistný rok činí:**

**Souhrn pojistného za sjednaná pojištění dle této pojistné smlouvy za jeden pojistný rok činí ..... 1.265.036,- Kč**

Obchodní sleva činí 7,5 %

**Celkové pojistné za sjednaná pojištění po slevách za jeden pojistný rok činí ..... 1.170.158,- Kč**

2. Poměrné pojistné za tento dodatek a dobu pojištění od 13.03.2023 do 30.09.2023 po slevě ve výši uvedené v odst. 1. tohoto článku činí **9.726,- Kč** a je splatné nejpozději do 13.04.2023.

3. Pojistné je sjednáno jako běžné.

Pojistné období je dvanáctiměsíční. Pojistné je v aktuálním pojistném roce splatné k datům a v částkách takto:

datum: **01.04.2023** částka: **288.146,- Kč**

datum: **01.07.2023** částka: **288.145,- Kč**

Nebude-li dodatkem pojistné smlouvy stanoveno jinak, je pojistné v následujících pojistných rocích splatné k datům a v částkách takto:

datum: **01.10.** částka: **292.540,- Kč**

datum: **01.01.** částka: **292.540,- Kč**

datum: **01.04.** částka: **292.539,- Kč**

datum: **01.07.** částka: **292.539,- Kč**

4. Pojistník je povinen uhradit pojistné v uvedené výši na účet pojistitele č. ú. 2226222/0800, variabilní symbol: 8602629586.

5. Smluvní strany se dohodly, že pokud bude v členském státě Evropské unie nebo Evropského hospodářského prostoru zavedena jiná pojistná daň či jí obdobný poplatek z pojištění sjednaného touto pojistnou smlouvou, než jaké jsou uvedeny v bodu 1. tohoto článku a které bude po nabytí účinnosti příslušných právních předpisů na území tohoto členského státu pojistitel povinen odvést, pojistník se zavazuje uhradit nad rámec pojistného předepsaného v této pojistné smlouvě i náklady odpovídající této povinnosti.

**C. Článek VI. (Prohlášení pojistníka, registr smluv, zpracování osobních údajů) se doplňuje o následující větu:**

Pojistník prohlašuje, že jeho prohlášení/potvrzení učiněná v pojistné smlouvě ve znění předchozích dodatků jsou aktuální, nadále platná a vztahují se i k tomuto dodatku.

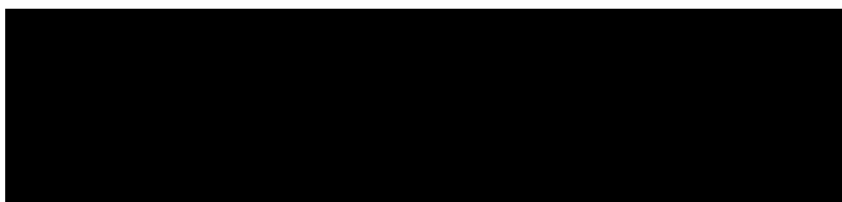
**D. Článek VII. (Závěrečná ustanovení) nově zní:**

**Článek VII.  
Závěrečná ustanovení**

1. **Není-li ujednáno jinak, je pojistnou dobou doba od 01.10.2002 (počátek pojištění) na neurčito. Počátek změn provedených tímto dodatkem: 13.03.2023.**  
Je-li tento dodatek uzavřen po datu uvedeném jako počátek změn provedených tímto dodatkem, vztahují se tímto dodatkem provedené změny a případná tímto dodatkem sjednaná nová pojištění i na dobu od data uvedeného jako počátek změn provedených tímto dodatkem do uzavření tohoto dodatku; pojistitel však v rozsahu těchto provedených změn nebo případných nových pojištění není povinen poskytnout plnění, pokud pojistník a/nebo pojištěný a/nebo oprávněná osoba a/nebo jiná osoba, která uplatňuje právo na plnění pojistitele, v době uzavření tohoto dodatku věděl(a) nebo s přihlédnutím ke všem okolnostem mohl(a) vědět, že již nastala skutečnost, která by se mohla stát důvodem vzniku práva na plnění pojistitele v rozsahu změn provedených tímto dodatkem nebo případných tímto dodatkem sjednaných nových pojištění, vyjma takových skutečností, které již byly pojistiteli jakoukoli z výše uvedených osob oznámeny před odesláním návrhu pojistitele na uzavření tohoto dodatku.
2. Odpověď pojistníka na návrh pojistitele na uzavření tohoto dodatku (dále jen „nabídka“) s dodatkem nebo odchylkou od nabídky se nepovažuje za její přijetí, a to ani v případě, že se takovou odchylkou podstatně nemění podmínky nabídky.
3. Ujednává se, že tento dodatek musí být uzavřen pouze v písemné formě, a to i v případě, že je pojištění tímto dodatkem ujednáno na pojistnou dobu kratší než jeden rok. Tento dodatek může být měněn pouze písemnou formou.
4. **Ujednává se, že je-li tento dodatek uzavírán elektronickými prostředky, musí být podepsán elektronickým podpisem ve smyslu příslušných právních předpisů.**
5. Subjektem věcně příslušným k mimosoudnímu řešení spotřebitelských sporů z tohoto pojištění je Česká obchodní inspekce, Štěpánská 567/15, 120 00 Praha 2, www.coi.cz, a Kancelář ombudsmana České asociace pojišťoven z.ú., Elišky Krásnohorské 135/7, 110 00 Praha 1, www.ombudsmanacap.cz.
6. Pojistník i pojistitel obdrží originál tohoto dodatku. Je-li tento dodatek vypracován v listinné podobě, obdrží pojistník jeden stejnopis a pojistitel obdrží tři stejnopisy.
7. Tento dodatek obsahuje 5 stran, k pojistné smlouvě ve znění tohoto dodatku náleží 1 příloha, která není přiložena k tomuto dodatku. Součástí pojistné smlouvy ve znění tohoto dodatku jsou pojistné podmínky pojistitele uvedené v Čl. I. této pojistné smlouvy ve znění tohoto dodatku, které nejsou přiloženy k tomuto dodatku.

Výčet příloh: Příloha č. 1 - Výpis z Registru ekonomických subjektů ČSÚ v ARES a výpis z živnostenského rejstříku.

Podepsáno dne\* .....



Mgr.  
Michael  
Kašpar

Digitálně podepsal  
Mgr. Michael Kašpar  
Datum: 2023.03.09  
06:46:59 +01'00'

Podepsáno dne\* .....

za pojistníka\*\*

\* Je-li tento dodatek podepsán uznávaným elektronickým podpisem, je okamžik podpisu vždy obsažen v tomto podpisu.

\*\* a) Je-li tento dodatek pojistitelem vyhotoven v listinné podobě a podepsán za něj vlastnoručně, uveďte jméno, příjmení a funkci osob/y podepisujících za pojistníka, jejich vlastnoruční podpis/y a případně též otisk razítka a doručte pojistiteli takto podepsaný stejnopis dodatku v listinné podobě.

b) Je-li tento dodatek pojistitelem vyhotoven v elektronické podobě a podepsán za něj uznávaným elektronickým podpisem, použijte též uznávaný elektronický podpis/y osob/y podepisujících za pojistníka, nebo v případě použití elektronického podpisu jiného než uznávaného vložte jméno, příjmení a funkci podepisujících osob/y do poznámky tohoto elektronického dokumentu, včetně uvedení data podpisu. Takto tento elektronickým podpisem podepsaný elektronický dokument doručte pojistiteli elektronickým prostředkem.